

Biel, 20. Februar 2015

Communiqué (version française en bas)

Ja zur Neugestaltung des Bahnhofplatzes

Der Vorstand der Grünen Biel hat folgende Parolen für die Abstimmungen vom 8. März 2015 beschlossen:

JA zur Neugestaltung des Bahnhofplatzes und seiner Umgebung

Der neue Bahnhofplatz ist ein Gewinn für Stadt und Region, fördert die Lebensqualität in der Innenstadt und schafft mehr Sicherheit im Verkehr rund um den Bahnhof. Das Projekt sieht einen neuen Platz vor mit zwei öffentlichen Terrassen, Sitzbänken, Bäumen und eine klare Kennzeichnung der für Velos, Taxis sowie de öffentlichen und den Autoverkehr bestimmten Räume. Ausserdem wird des gesamte Bereich für Fahrzeuge und Fussgängerinnen und Fussgänger endlich behindertengerecht gestaltet. Die Grünen begrüssen diese Investition in ein nachhaltiges Projekt das dazu beiträgt, das Quartier zu beleben.

JA zur Überarbeitung des städtischen Abgaberechts – Teilrevision der Stadtordnung

Das Abgaberecht der Stadt Biel ist wenig transparent. Es umfasst umfasst das Reglement über die Erhebung von Gebühren und die Gebührentarife I und II. In diesen Tarifen regeln einerseits der Stadtrat (Gebührentarif I) und andererseits der Gemeinderat (Gebührentarif II) die einzelnen Gebühren, für die verschiedenen Dienstleistungen der Stadtverwaltung. Neben diesen Erlassen gibt es weitere Bestimmungen über Gebühren und Abgaben in anderen Reglementen und Verordnungen. Die Überarbeitung des städtischen Abgaberechts bringt mehr Ordnung und Übersichtlichkeit indem die Kompetenzen klar definiert werden.

NEIN zur Volksinitiative „Familien stärken! Steuerfreie Kinder- und Ausbildungszulagen“

Familien brauchen eine besondere Unterstützung. Die Initiative der CVP geht aber in die falsche Richtung. Sie entlastet vor allem die Geldbeutel der wohlhabenden Familien: wegen der Steuerprogression (besonders stark bei der direkten Bundessteuer) ist die Steuersenkung umso grösser, je höher das Einkommen ist. Dazu kommt, dass fast die Hälfte der Haushalte keine direkte Bundessteuer zahlt und gar nichts von der finanziellen Unterstützung haben wird. Die Initiative verteilt mit der Giesskanne Steuergeschenke, anstatt die einkommensschwachen Familien mit gezielten Mitteln zu unterstützen, zum Beispiel mit der Erhöhung der Familienzulagen oder der Ergänzungsleistungen. Die Annahme der Initiative würde ausserdem zu Steuerausfällen von fast einer Milliarde Franken für die Gemeinden, die Kantone und den Bund führen. Davon betroffen wären alle Familien (Abbaumassnahmen in den Schule, bei der Kinder- und Jugendförderung, bei den Ergänzungsleistungen, der familienergänzenden Kinderbetreuung etc.).

JA zur Volksinitiative „Energie- statt Mehrwertsteuer“

Die Initiative würde zu einer unverzüglichen Stilllegung aller Schweizer Atomkraftwerke führen, da diese nicht mehr konkurrenzfähig wären und noch vor dem Jahr 2035 zu einem weitgehenden Ersatz der fossilen Energieträger führen. Nimmt der Verbrauch an nicht erneuerbaren Energien ab – was das Ziel der Initiative ist – sinken bei gleichbleibendem Abgabesatz die Steuereinnahmen. Damit die Steuereinnahmen aufgrund des Erfolgs der Energiesteuer nicht wegbrechen, sieht die Initiative eine Reihe von Sicherungsmassnahmen vor: Der Steuersatz der Energiesteuer ist so festzulegen, dass der Ertrag gleich hoch ist, wie der aktuelle Ertrag aus der Mehrwertsteuer. Sinken die Einnahme, wird der Steuersatz entsprechend erhöht. Die Energiesteuer kann bei Bedarf auf die graue Energie ausgeweitet werden, die bei Herstellung, Transport, Lagerung, Verkauf und Entsorgung eines Produktes anfällt. Die heute geltenden Zweckbindungen eines Teils der Mehrwertsteuereinnahmen für AHV/IV, für Krankenkassen-Prämienverbilligungen und den öV werden ausserdem so wie sie sind übernommen.

Auskunft:

Urs Scheuss, Präsident, 078 795 91 83

Bienne, le 20 février 2015

Communiqué

Oui au réaménagement de la place de la Gare

Le comité des Verts Bienne a adopté les mots d'ordre pour les votations du 3 mars comme suit

OUI au réaménagement de la place de la Gare et de l'espace environnant

La nouvelle place de la Gare représente un gain pour la Ville et la Région. Elle améliore la qualité de vie au centre-ville et procure davantage de sécurité au trafic dans le périmètre de la gare. La nouvelle place projetée offre deux terrasses publiques, des bancs, des arbres et une délimitation claire des espaces dédiés aux vélos, aux taxis et aux transports publics et individuels. En outre, les secteurs piétonnier et routier seront enfin adaptés aux personnes handicapées. Les Verts approuvent un tel investissement dans un projet durable permettant de revitaliser ce quartier.

OUI à la révision du droit communal des contributions – révision partielle du Règlement de la Ville

Le droit actuel des contributions de la Ville de Bienne est peu transparent. La révision proposée apporte davantage de clarté en définissant avec précision les compétences du Conseil de ville et du Conseil Municipal en la matière.

NON à l'initiative populaire « Aider les familles! Pour des allocations pour enfant et des allocations de formation professionnelle exonérées de l'impôt »

Les familles doivent faire l'objet d'un soutien spécifique. Or, l'initiative du PDC profiterait avant tout aux porte-monnaie des familles les mieux loties. En effet, en raison de la progressivité de l'impôt (très forte pour l'IFD), la baisse d'impôt serait particulièrement importante pour les familles à haut revenu. De plus, près de la moitié des ménages ne paie pas d'impôt fédéral direct (IFD) et ne verrait donc pas la couleur de ce prétendu soutien financier, du moins à l'échelon fédéral. Au lieu de soutenir les familles à faible ou moyen revenu (par exemple en augmentant les allocations familiales ou par des prestations complémentaires), l'initiative préfère arroser les familles qui ont le moins besoin de soutien. En outre, l'acceptation de cette initiative signifierait près d'un milliard de pertes fiscales pour les communes, les cantons et la Confédération. Ces pertes toucheraient toutes les familles (programmes d'économie dans les domaines de l'école, de l'enfance et de la jeunesse, des prestations complémentaires, des structures d'accueil pour les enfants etc.)

OUI à l'initiative populaire « Remplacer la taxe sur la valeur ajoutée par une taxe sur l'énergie »

Cette initiative stopperait immédiatement toutes les centrales nucléaires de Suisse car elles ne seraient plus concurrentielles. De plus, elle entraînerait une vaste substitution des énergies fossiles. L'initiative vise à réduire la consommation d'énergie non-renouvelable et entraînera donc des pertes financières, si la taxe reste la même. Or, l'initiative prévoit des mesures pour garantir les recettes fiscales : La taxe sur l'énergie doit être fixée afin de générer autant de recettes que la TVA actuelle. Si les rentrées baissent, la taxe augmente. Si nécessaire, il sera aussi possible de taxer l'énergie grise (soit l'énergie consommée pour fabriquer, transporter, stocker, vendre et éliminer un produit). Comme avec la TVA, une partie des recettes de la taxe sur l'énergie sera affectée au financement de l'AVS, de l'AI, des réductions de primes pour les assurance-maladie et des transports publics.

Renseignements :

Urs Scheuss, Président, 078 795 91 83